

# COLLOQUE INTERNATIONAL KENDIVIZ ETREBROADEL



## Minorités & mondialisation Minorelezhiouù ha bedeladur



**RENNES / ROAZHON**  
**23 & 24 OCTOBRE / HERE 2014**

Chambre de métiers et de l'artisanat d'Ille-et-Vilaine & Tambour (Université Rennes 2)  
Kambr micherioù hag artizanelezh Il-ha-Gwilen & An Tambour (Skol-veur Roazhon 2)

Ouvert à tous / Digor d'an holl - [www.bcdiv.org](http://www.bcdiv.org)

Réservation / Mirout : 02 97 35 48 77



# MINORITÉS ET MONDIALISATION

## MINORELEZHIOÙ HA BEDELADUR

**La globalisation de la planète s'accompagne, paradoxalement, d'un regain d'activité des minorités de toute sorte. Toutefois, s'agit-il vraiment d'un paradoxe ? Une relation dialectique n'unirait-elle pas, au contraire, les deux phénomènes ?**

Par son caractère homogénéisant, la mondialisation constitue une menace pour les spécificités culturelles et même parfois pour les moyens de subsistance des minorités. Cependant, son action de nivellation provoque des réactions contraires, en termes d'efforts de sauvegarde des cultures spécifiques, et de revendication d'autonomie.

De plus, parce qu'elle sape les autorités traditionnelles – en particulier les États-nations –, la mondialisation peut favoriser l'émergence d'acteurs infra et supra-étatiques, contribuant ainsi à une redéfinition de la souveraineté.

Enfin, la progression du sentiment de tous appartenir à un même « village planétaire », le développement d'une conscience collective des risques communs encourus par l'humanité et le renforcement des mouvements de population à travers le monde laissent le champ libre à l'apparition de nouvelles façons de concevoir l'intégration de l'altérité dans les sociétés démocratiques.

C'est dans ce contexte que l'association Bretagne Culture Diversité organise, en partenariat avec l'équipe de recherche Ermine, le colloque « Minorités et Mondialisation », qui mettra à l'honneur la République de Sakha (au nord-est de la Sibérie).

Cette première édition sera structurée autour de trois temps forts :

**Penser** – Quatre interventions théoriques sur les minorités et les questions d'identité dans une société globalisée ;

**Découvrir** – Quatre interventions relatives à la République de Sakha ou Yakoutie ;

**Dérypter** – Quatre interventions relatives à des questions d'actualité avec, cette année, une attention particulière portée à la Catalogne et l'Écosse, sur lesquelles les projecteurs sont actuellement braqués.

# AUTOUR DU COLLOQUE

JEUDI 23 OCTOBRE  
TAMBOUR (UNIVERSITÉ RENNES 2)

Entrée libre  
(réservation conseillée)

⌚ 18h00-19h30 : ciné-débat

\* **Intervention d'Emilie Maj**, ethnologue, spécialiste de la culture yakoute, association Borealia

➤ **KÜNDÜL** de Viatcheslav Semionov

1942 fut l'année des grands déplacements de population en Union Soviétique. Le Comité central des armées ordonna le déplacement en Arctique d'une quarantaine de kolkhozes de la région de Tchouraptcha en Yakoutie centrale pour y organiser des pêcheries destinées à nourrir les soldats du front. 4 988 habitants furent envoyés sans nourriture et sans préparation dans le Nord...

➤ **BALYKSYT (Le Pêcheur)** de Viatcheslav Semionov

En pays sakha, au cœur de la forêt sibérienne, un vieux pêcheur vit sur la rive d'un lac oublié. Fuyant les hommes, tel un ermite, il loue chaque jour les esprits pour la nourriture que la nature lui donne. Un jour, alors qu'il relève ses nasses, il aperçoit la tête d'un homme qui dépasse de l'eau. D'abord terrifié par la vision de cette tête coupée, il se rend compte que l'homme est vivant. Il décide de lui venir en aide...

➤ **OGO KUJUURDUU TURARA (L'enfant sur le lac)**

Film expérimental de Prokopi NOGOVITSYN

Pour se sauver de la faim et continuer ses études, un garçon va pêcher sur le lac gelé. Il demande à l'esprit du lac de lui donner du poisson. Mais, affamé, il perd conscience et rencontre ses ancêtres.

**Stand d'ouvrages, CD et DVD autour de la Yakoutie et des minorités**

⌚ 20h30 : concert de musique yakoute et évènement



SAMEDI 25 OCTOBRE  
BOGUE D'OR - REDON



Partenariat avec le Groupement Culturel breton des pays de Vilaine

⌚ 17h00-18h00 : LE CANAL, théâtre intercommunal du pays de Redon  
Concert de musique yakoute et évènement

Entrée libre (dans la limite des places disponibles - réservation conseillée)

⌚ Ciné Manivel : ciné-débat

\* **Intervention d'Emilie Maj**, ethnologue, spécialiste de la culture yakoute, association Borealia

Films projetés : **KÜNDÜL** de Viatcheslav Semionov, **BALYKSYT (Le Pêcheur)** de Viatcheslav Semionov et **OGO KUJUURDUU TURARA (L'enfant sur le lac)**, film expérimental de Prokopi NOGOVITSYN.

**VENDREDI 24 OCTOBRE**  
**CHAMBRE DE MÉTIERS**  
**ET DE L'ARTISANAT D'ILLE-ET-VILAINE - RENNES**

❖ **9h00-9h30 : accueil**

❖ **9h30-10h00 : discours introductifs**

- ◎ **M. Jean-Michel Le Boulanger**, vice-président du Conseil régional de Bretagne chargé de la culture et des pratiques culturelles
- ◎ **Mme Nathalie Appéré**, députée-maire de Rennes
- ◎ **M. Ronan Le Coadic**, président de Bretagne Culture Diversité

❖ **10h00-12h00 : session 1. Penser (Ideas)**

\* **Président de séance : M. Yves Plasseraud**, juriste, président du Groupement pour les droits des minorités (France)

- ◎ **M. Rémi Léger**, professeur de sciences politiques à l'Université Simon Fraser (Vancouver, Canada) : «*De la reconnaissance à l'habilitation des peuples et des groupes minoritaires*»
- ◎ **M. Alain Dieckhoff**, directeur de recherche au CNRS, directeur du Centre d'Etudes et de Recherches Internationales (CERI), Sciences Po Paris : «*Nations sans Etat : quelques clarifications conceptuelles*»
- ◎ **Mme Tove Malloy**, professeure de sciences sociales à l'Université du Danemark du Sud, directrice d'ECMI - European Centre for Minority Issues (Danemark) : «*Minorités au 21<sup>e</sup> siècle : Nouveaux récits, nouveaux discours en Europe*»
- ◎ **M. Daniel Weinstock**, professeur de droit à l'Université McGill et titulaire de la Chaire de recherche du Canada en éthique et philosophie politique (Québec, Canada)

❖ **12h00-14h00 : pause déjeuner**

❖ **14h00-16h00 : session 2. Échanger (Exchanges)**

\* **Présidente de séance : Mme Denise Helly**, professeure-chercheure à l'INRS Montréal (Canada)

- ◎ **Mme Varvara Belolubskaya**, ethnolinguiste évène, docteure ès-lettres, directrice du département des langues du Nord, Université fédérale du Nord-Est Maxime Ammosov, (République Sakha, Russie) : «*La culture écologique des Évènes*»
- ◎ **Mme Isabella Borisssova**, linguo-sociologue yakoute, docteure en didactique des langues, directrice du centre de la collaboration francophone et du centre français à l'Université fédérale du Nord-Est Maxime Ammosov (République Sakha, Russie) «*Etude des ethno-stéréotypes des peuples de la Yakoutie*»
- ◎ **M. Vyacheslav Shadrin**, ethnologue youkaguir, chercheur à l'Institut de recherches humanitaires (République Sakha, Russie) : «*L'expertise ethno-écologique en Yakoutie : l'expérience, les problèmes, les perspectives*»
- ◎ **Mme Marianna Samsonova**, linguiste yakoute, directrice du département de français, institut des langues étrangères et des études régionales, Université fédérale du Nord-Est Maxime Ammosov (République Sakha, Russie) : «*La situation des langues autochtones dans une société multiethnique : le cas de la République Sakha (Yakoutie) de Fédération de Russie*»

**VENDREDI 24 OCTOBRE**  
**CHAMBRE DE MÉTIERS**  
**ET DE L'ARTISANAT D'ILLE-ET-VILAINE - RENNES**

❖ **16h00-16h15 : pause**

❖ **16h15-18h00 : session 3. Décrypter (Decoding)**

- ✳ **Président de séance : M. Joseph Yacoub**, professeur honoraire de l'Université catholique de Lyon
- ✳ **M. Salvador Cardus i Ros**, professeur titulaire de sociologie à la Faculté de sciences politiques et de sociologie de l'Université autonome de Barcelone : «Les clés de la révolte catalane : contre l'humiliation, pour l'abandon de la condition de minorité»
- ✳ **M. Michael Keating**, professeur de sciences politiques à l'Université d'Aberdeen, (Écosse, Grande-Bretagne)
- ✳ **M. David Bell**, professeur d'économie à l'Université de Stirling (Écosse, Grande-Bretagne)
- ✳ **M. Marc Gafarot i Monjó**, coordinateur et expert auprès du CIDOB (Barcelona's Center For International Affairs) (Catalogne, Espagne)

❖ **18h00-18h30 : discours de clôture - M. Ronan Le Coadic**



**INSCRIPTIONS / ENSKRIVAÑ - POUR LE / EVIT AR 15 OCTOBRE / HERE**

Nom / Anv : ..... Prénom / Anv-bihan : .....

Structure / Framm : .....

Adresse / Chomelc'h : .....

.....

Téléphone / Pellgomz : .....

Adresse électronique / Postel : .....

Inscritpion / Enskrivañ :

jeudi / yaou 23  vendredi / gwener 24  samedi / sadorn 25

À renvoyer à / Da gas en dro da :

BCD / Sevendurioù - 3 bd / bali Cosmao Dumanoir - 56 100 LORIENT / AN ORIANT





## ▼ BRETAGNE CULTURE DIVERSITÉ

BCD / Sevenadurioù est une association de promotion et de diffusion de la matière culturelle de Bretagne et de la diversité culturelle à l'échelle des cinq départements de la Bretagne historique. Ses principales missions sont :

- Vulgariser, diffuser la matière culturelle et les savoirs de Bretagne,
- Réaliser un inventaire permanent du patrimoine culturel immatériel en Bretagne,
- Promouvoir la diversité culturelle,
- Assurer la gestion et l'animation de [www.bretania.bzh](http://www.bretania.bzh), portail des cultures de Bretagne.

[www.bcdiv.org](http://www.bcdiv.org)



## ▼ ÉQUIPE DE RECHERCHE SUR LES MINORITÉS NATIONALES ET LES ETHNICITÉS - ERMINE

### UN GROUPE DE RECHERCHE

ERMINE étudie les questions d'identité et de minorité dans une triple perspective théorique, comparatiste et régionale.

ERMINE organise un séminaire mensuel sur les thèmes suivants :

- Concevoir la diversité : réflexion théorique sur les questions d'altérité, diversité, ethnicité, identité, minorité, nation, etc.
- Observer le monde : étude de cas concrets de minorités ou comparaisons entre minorités.
- Penser la Bretagne : analyse de la société bretonne contemporaine.

## RENSEIGNEMENTS :

- ▼ Chambre de métiers et de l'artisanat d'Ille-et-Vilaine (2, cours des Alliés) - métro station Charles De Gaulle.
- ▼ Le Tambour (rue du Recteur Paul Henry) accessible par le métro station Villejean Université.
- ▼ Réservation conseillée / Renseignements : **02 97 35 48 77** - [www.bcdiv.org](http://www.bcdiv.org)

Crédits photos : [www.shutterstock.com](http://www.shutterstock.com) / Fillette de Taatta (Yakoutie centrale) © Emilie Maj 2003 / Garçon de Taatta (Yakoutie centrale) © Emilie Maj 2003 / © Bernard Gomez.



Rendre accessible, sur une même plateforme, des ressources audiovisuelles emblématiques de la diversité culturelle. Témoigner, par le biais du regard du réalisateur, de la singularité des cultures mais aussi des difficultés rencontrées pour que soient reconnus les droits des minorités et les droits de l'homme. Aiguiser notre curiosité. Voilà en quelques mots le projet de Bretagne et Diversité (BED).

- ▼ **370 films : fiches et extraits**
- ▼ **100 films directement accessibles**
- ▼ **66 portraits de réalisateurs**
- ▼ **9 peuples présentés**
- ▼ **36 éditions du festival de cinéma de Douarnenez racontées**

[www.bretagne-et-diversite.net](http://www.bretagne-et-diversite.net)



# KENDIVIZ ETREBROADEL COLLOQUE INTERNATIONAL



## Minorelezgioù ha bedeladur

Minorités et mondialisation



**ROAZHON / RENNES**  
**23 ha 24 HERE / OCTOBRE 2014**

Kambr micherioù hag artizanelezh Il-ha-Gwilen & Tambour (Skol-veur Roazhon 2)  
Chambre de métiers et de l'artisanat d'Ille-et-Vilaine & Tambour (Université Rennes 2)

Digor d'an holl / Ouvert à tous - [www.bcdiv.org](http://www.bcdiv.org)

Mirout / Réservation : 02 97 35 48 77



# MINORELEZHIOÙ HA BEDELADUR MINORITÉS ET MONDIALISATION

**Daoust ma c'hell bout souezhus da lod, e kas bedeladur ar blanedenn gantañ d'e heul ur c'hresk e startijenn minorelezhioù a bep seurt. Ha ken souezhus-se, a gav deoc'h ? Ha ne veje ket, er c'hontrol, ul liamm poellek etre an daou c'hoarvoud ?**

Dre ma ya ar bedeladur war-zu an unvaniñ, emaň o lakaat nec'het an arouezioù sevenadurel, ha doareoù bevañ ar minorelezhioù zoken. Ha koulskoude eo dre m'emaň o kompezañ an doareoù-se, emaint o klask sevel o fenn en-dro just a-walc'h, hag alese ar strivoù da saveteiñ ar sevenadurioù diouto o-unan, hag ar goulennoù war o emrenerezh.

Ouzhpenn da-se, dre m'emaň o tiskar ar pennadurezhioù hengounel – hag ar stadoù-broioù dreist-holl - e c'hell ar bedeladur degas nerzh da strol-ladoù a vez pe dindan pe a-us ar stadoù, hag alese reiñ un ton nevez d'ar pezh a reer «em-veli» dioutaň.

Erfin, dre ma kresk ar santimant emaomp holl o vevañ en hevelep «kériadenn ar bed», dre ma tiorren ur goustiañ a-stroll eus an dañjerioù evit an denelezh, dre ma kresk niver ar pobladoù dilec'hiet a-dreuz ar bed, e teu war-wel doareoù nevez, en ur gevredigezh demokratel, da zegemer tud all, estrañjourien.

Evit afer-se emaň BCD / Sevenadurioù oc'h aozañ, gant skoazell ar skipailh enklask «Ermine», ar c'hendiviz «Minorelezhioù ha Bedeladur», a lakaio war-wel Republik Sakha (e biz Siberia).

Tri darvoud a-bouez a ya d'ober ar c'hentañ kendiviz-maň :

**Soñjal** - Pevar fennad-kaoz diwar-benn ar minorelezhioù ha kudenn an identelezhioù en ur gevredigezh bedelaet ;

**Ober anaoudegezh** - Pevar fennad-kaoz gouestlet da Republik Sakha ha Yakoutia ;

**Dirouestlañ** - Pevar fennad-kaoz gouestlet da zarvoudoù a-vremaň, gant ur sell aketus-tre a vo taolet ar bloaz-maň war bro-Gatalonia ha bro-Skos, e-kreiz ar c'heleier er mareoù-maň.

# TRO DRO D'ARCH'EN DIVIZ



## YAOU 23 A VIZ HERE TAMBOUR (SKOL-VEUR ROAZHON 2)

Digor d'an holl  
(Furoc'h eo mirout e blas en a-raok)

¤ 6 eur - 7 eur 1/2 noz : film ha diviz

- \* Diskouezet 'vo filmoù yakout ha **pennad-kaoz gant Emilie Maj**, etnologourez, arbennigourez war ar sevenadur yakout, er gevredigezh Borealia

### ↘ **KÜNDÜL** savet gant Viatcheslav Semionov

E 1942 e voe dilec'hiet poblañsou a-bezh en Unvaniezh Soviedel. Urzh a voe roet gant Kuzul Kreiz an Armeoù da zilec'hiañ d'an Antartika un daou-ugent bennak a golkzoioù eus korn-bro Tchouraptcha, e Kreiz Yakoutia. Peskerezhiou a voe savet, a oa o fal boueta soudarded an talbenn. 4988 annezed a voe kaset neuze d'an hanternoz, hep bout bet prioretet, hep an disterañ boued...

### ↘ **BALYSYT (Ar pesketour)** savet gant Viatcheslav Semionov

Er vro sakha, e kalon koad Siberia, ez eus ur pesketour kozh o chom war ribl ul lenn dizro. Pell diouzh an dud emañ o vevañ evel ur manac'h, o kanañ bemdez meuleudioù ar speredoù evit ar boued roet dezhañ bemdez gant an natur. Un deiz, p' emañ war al lenn o sevel e gevell, e wel penn un den a-us d'an dour. Spontet eo da gentañ o welet ar penn troc'het-se, betek ma kompreno ez eo bev an den. Lakaat a ra en e soñj mont da reiñ dorn dezhañ...

### ↘ **OGO KUJUURDUU TURARA (Ar bugel war al lenn)**, film arnodiñ bet savet gant Prokopi NOGOVITSYN

Evit stourm ouzh an naonegezh, hag evit bout gouest da genderc'hel gant e studi, e ya ur paotr yaouank da besketa war ul lenn skornet. Goulenn a ra digant spered al lenn reiñ pesked dezhañ. Ken marnaoniet eo ma kolle anaoudegezh, hag e ya war-ziarbenn e hendadoù.

Stalig levrioù, CDou ha DVDoù diwar-benn Yakoutia ha minorelezhioù all

¤ 8 eur 1/2 noz : sonadeg yakout hag even



## SADORN 25 A VIZ HERE BOGUE D'OR - REDON



Gant kenskoazell ar Strollad sevenadurel breizhat Broioù ar Stêr Wilen (GCBPV)

¤ 5 eur - 6 eur e C'hoariva «Le canal» e Redon, abadenn sonerezh Yakout / Even

Digoust (plasoù keit ha ma chomo deus outo - furoc'h eo miret e blas en a-raok )

¤ Sinema Manivel : film ha diviz

- \* Diskouezet 'vo filmoù yakout ha **pennad-kaoz gant Emilie Maj**, etnologourez, arbennigourez war ar sevenadur yakout, er gevredigezh Borealia

Films bannet : **KÜNDÜL** savet gant Viatcheslav Semionov, **BALYSYT (Ar pesketour)** savet gant Viatcheslav Semionov ha **OGO KUJUURDUU TURARA (Ar bugel war al lenn)**, film arnodiñ bet savet gant Prokopi NOGOVITSYN.

**GWENER 24 A VIZ HERE**  
**KAMBR MICHERIOÙ HAG ARTIZANELEZH**  
**IL-HA-GWILEN - ROAZHON**

❖ **9e -09e 1/2 : degemer**

❖ **09e 1/2-10e : prezegennou̍ digeriñ**

- E anv Kuzul Rannvro Breizh : An **Aotrou Jean-Michel Le Boulanger**
- Itron maerez Roazhon : An **ITRON Nathalie Appéré**
- Prezidant BCD / Sevenadurioù : An **Aotrou Ronan Ar C'hoadig**

❖ **10e-Kreisteiz : estez 1. Soñjoù (Ideas)**

- \* **Kadoriad : An Aotrou Yves Plasseraud**, gwiraer, prezidant Strollad gwirioù ar minorelezhioù
  - An **Aotrou Rémi Léger**, Kelenner war ar skiantoù politikel e skol veur Simon Fraser (Vancouver, Canada) : «*Eus anaoudegezh ar pobloù hag ar minorelezhioù d' o engwiriadur*»
  - An **Aotrou Alain Dieckhoff**, rener enklaskoù er CNRS, rener e kreizenn Studioù hag enklaskoù etrevroadel (CERI), Sciences Po e Pariz : «*Broadoù di-stad : sklaeraannoù war un nebeut meizadoù*»
  - An **ITRON Malloy**, kelennerez war ar skiantoù sorial e Skol-Veur Danmark ar C'hreisteiz, renerez an ECMI - European Centre for Minority Issues : «*Minorelezhioù en 21<sup>vet</sup> kantved : Istorioù nevez, komzoù nevez en Europa*»
  - An **Aotrou Daniel Weinstock**, Kelenner war ar gwir e Skol-veur McGill ha titlet war gador-gelenn enklask bro-Ganada war ar vuhezegezh hag ar filozofiezh politikel

❖ **Kreisteiz – 2 eur : lein**

❖ **2 eur – 4 eur : estez 2. Eskemmoù (Exchanges)**

- \* **Kadoriadez an abadenn : An Itron Denise Helly**, kelennerez-enklaskerez en INRS e Montréal (Kanada)
  - An **ITRON Varvara Belolubskaya**, eveniadez, etno-yezhoniourez, doktorez war al lennegzh, renerez rann yezhoù an Hanternoz e skol-veur kevreadel ar Biz Maxime Ammosov, (Republik Sakha, Bro-Rusia) : «*Sevenadur ekologel an Eveden*»
  - An **ITRON Isabella Borissova**, Yezho-sokiologourez yakout, doktorez e kelennadurez ar yezhoù, renerez kreizenn ar c'henlabour galleg, hag hini kreizenn gall skol-veur kevreadel ar Biz Maxime Ammosov (Républik Sakha, Bro-Rusia) : «*Studi etno-bloc'heiladoù pobloù Yakoutia*»
  - An **Aotrou. Vyacheslav Shadrin**, etnologour youkagir, enklasker e Ensavadur an enklaskoù denegour (Republik Sakha, bro-Rusia) : «*Priziadur etno-ekologel e Yakoutia : ar skiant-prenet, ar c'hudennou̍, an diaweladoù*»
  - An **ITRON Marianna Samsonova**, yezhonourez yakout, renerez rann ar Galleg, ensavadur yezhoù estren ha studioù rannvro, skol-veur kevreadel ar Biz Maxime Ammosov (Republik Sakha, bro-Rusia) : «*Stad yezhoù henvroat en ur gevredigezh lies-kenelel : skouer Republik Sakha (Yakoutia) e Kevredad Rusia*»

**GWENER 24 A VIZ HERE  
KAMBR MICHERIOÙ HAG ARTIZANELEZH  
IL-HA-GWILEN - ROAZHON**

❖ 4eur - 4eur 1/4 : ehan

❖ 4eur 1/4 - 6eur 1/4 : estez 3. Dirouestlañ (Decoding)

\* **Kadoriad : An Aotrou Joseph Yacoub**, kelenner a-enor e skol-veur katolik Lyon

- An **Aotrou Salvador Cardus i Ros**, kelenner a—berzh-stad war ar sokiologiezh e skol-veur skiantoù politikel ha sokiologiezh, e skol-veur emren Barselona : «Alc'hweziou an emsav katalan : a-enep ar vezh, evit ma veje dilezet ar stad a vinorelezh»
- An **Aotrou Michael Keating**, kelenner war ar skiantoù politikel e skol-veur Aberdeen, (bro-Skos/Breizh-Veur)
- An **Aotrou David Bell**, kelenner war an ekonomiezh e skol-veur Stirling (bro-Skos/Breizh-Veur)
- An **Aotrou Marc Gafarot i Monjó**, kenurzhier hag arbennigour er CIDOB (Barcelona's Center for International Affairs) (Katalonia/bro-Spagn)

❖ 18h15 - 18h30 : prezegenn klozañ - An **Aotrou Ronan Ar C'hoadig**



**ENSKRIVAÑ / INSCRIPTIONS - EVIT AR / POUR LE 15 A VIZ HERE / OCTOBRE**

Anv / Nom : ..... Anv-bihan / Prénom : .....

Framm / Structure : .....

Chomlec'h / Adresse : .....

Pellgomz / Téléphone : .....

Postel / Adresse électronique : .....

Enskrivañ / Inscriptpion :

Yaou / jeudi 23  gwener / vendredi 24  sadorn / samedi 25

*Da gas en dro da / À renvoyer à :*

*BCD / Sevendurioù - 3 bali / bd Cosmao Dumanoir - 56 100 AN ORIANT / LORIENT*





## ▼ BCD / SEVENADURIOÙ

BCD / Sevenadurioù Ur gevredigezh eo BCD, goustlet d'ar broudañ ha d'ar skignañ danvez sevenadurel Breizh hag al liesseurte sevenadurel e pemp departamant Breizh.

He flioù pennañ a zo :

- Diorroiñ ha skignañ an danvez sevenadurel hag ar ouziegezh e Breizh,
- Sevel ur renabl pad deus ar glad sevenadurel dizanvez Breizhek,
- Brudañ al liesseurte sevenadurel,
- Merañ ha luskañ bretania.bzh, porched sevenadurioù Breizh.

[www.bcdiv.org](http://www.bcdiv.org)



## ▼ STROLLAD ENKLASK WAR AR MINORELEZHIOÙ BROADEL HAG AR C'HENELELEZHIOÙ ERMINE

### UR STROLLAD ENKLASK

Gant ERMINE e vez studiet kudennou an identelezhioù hag ar vinorelezhoù en ur deurel selloù war dri hent, teorikel, keñveriadet, rannvroel.

Gant ERMINE e vez aozet bep miz ur c'hendael war unan eus an temoù da heul :

- Mezañ al liested : preder teorikel war danvezioù liesseurt : aralded, liested, kenelded, identelezh, minorelez, broadelezh, ha kement 'zo...,,
- Evezhiañ ar bed : studiañ a reer skouerioù resis minorelezhoù, pe keñveriañ minorelezhoù.
- Prederiañ war hor bro : dielfennañ kevredigezh Breizh a-vremañ.

## TITOUROÙ :

- ▼ **Kambr micherioù hag artizanelezh Il-ha-Gwilen** (2, cours des Alliés) dre an arsav metro Charles De Gaulle.
- ▼ **Sal an Tambour** (straed Receteur Paul Henry) dre arsav metro Keryann – Skol-veur.
- ▼ **Erbedet eo mirout e blas en a-raok / Titouroù :** **02 97 35 48 77 - [www.bcdiv.org](http://www.bcdiv.org)**

Fotoioù : Trugarez da : [www.shutterstock.com](http://www.shutterstock.com) / Plac'hig eus Taatta (Kreiz Yâkoutia). © Emilie Maj 2003 / Paotrig Taatta (Kreiz Yâkoutia). © Emilie Maj 2003 / © Bernard Gomez

# BED

Ar savenn klewed  
« Bretagne et Diversité »

Evit ma vefe aes tizhout, war un dachenn, danvezioù kleweled arouez al liested sevenadurel. Testeniañ, dre sell ar sevenour, emañ pep sevenadur dioutañ e-unan, ha dis-kouez iveauz an diaesterioù a sav pa glasker kas da wir gwirioù ar minorelezhoù ha gwirioù Mab-Den.

Broudañ hor c'hoant da c'houzout. Setu e berr gomzoù raktres Breizh ha Liested (BED).

▼ **370** film : fichennoù ha lodenoù filmoù

▼ **100** film a c'heller tapout

▼ **66** poltred sevenaerien filmoù

▼ **9** fobl lakaet da vezñ anavezet

▼ **istor 36** vloaz gouel sinema Douarnenez



**▼ [www.bretagne-et-diversite.net](http://www.bretagne-et-diversite.net)**